

Exploring the Ancient Path in the Buddha's Own Words

Lesson 3.4.11 Pavāraņākkhandhako – select. Pavāraņā: Invitation for Openness



Play Audio

	Adulo
Pavāraņākkhandhako – select.	Pavāraņā: Invitation for Openness
Atha kho bhagavā bhikkhū āmantesi –	Then the Bhagavā addressed the Bhikkhus:
"aphāsuññeva kirame, bhikkhave, moghapurisā vuţţhā samānā phāsumhā vuţţhāti paţijānanti.	"Indeed, these foolish men, O' Bhikkhus, having spent an uncomfortable time proclaim that they have spent it at ease.
Pasusamvāsaññeva kirame, bhikkhave, moghapurisā vutthā samānā phāsumhā vutthāti patijānanti.	Indeed, these foolish men, Bhikkhus, having dwelled as if they were cattle proclaim that they have spent it comfortable.
Eļakasamvāsaññeva kirame, bhikkhave, moghapurisā vutthā samānā phāsumhā vutthāti patijānanti.	Bhikkhus, these foolish men, having lived as if they were goats likewise proclaim that they have spent it at ease.
Sapattasamvāsaññeva kirame, bhikkhave, moghapurisā vuṭṭhā samānā phāsumhā vuṭṭhāti paṭijānanti.	Further, these foolish men, Bhikkhus, having spent communion in indolence likewise claim that they have lived at ease!
Kathañhi nāmime, bhikkhave, moghapurisā mūgabbatam titthiyasamādānam samādiyissa''nti.	How can these foolish men, Bhikkhus, undergo the vow of silence like the Titthiyas do?
Netam, bhikkhave, appasannānam vā pasādāya, pasannānam vā bhiyyobhāvāya.	Indeed, Bhikkhus, this will not reconcile those who are not pleased, nor will it increase the number of those who are full of faith.
Atha khvetam, bhikkhave, appasannānañceva appasādāya, pasannānañca ekaccānam aññathattāyā''ti.	Bhikkhus, on the other hand indeed this will not reconcile those who are not pleased, and it will alienate some of the faithful".
Atha kho bhagavā te bhikkhū anekapariyāyena vigarahitvā dhammim katham katvā bhikkhū āmantesi –	Having rebuked those Bhikkhus in various ways and having held a talk on Dhamma he addressed them thus:



"na, bhikkhave, mūgabbatam titthiyasamādānam samādiyitabbam.	"The observance of the vow of silence like it is the practice of the Titthiyas should not be performed.
Yo samādiyeyya, āpatti dukkaṭassa.	Who should follow this, commits a Dukkata-offence.
Anujānāmi, bhikkhave, vassamvuţţhānam bhikkhūnam tīhi ţhānehi pavāretum	I encourage you, Bhikkhus, that after emerging from the rains retreat, Bhikkhus should invite others in regard to three matters:
– dițțhena vā sutena vā parisankāya vā.	-what has been seen, -what has been heard or - what is suspected.
Sā vo bhavissati aññamaññānulomatā āpattivuțthānatā vinayapurekkhāratā.	This will result in agreeable and mutual empathy, in atonement of any offences and in upholding the regulations of the Vinaya.
Evañca pana, bhikkhave, pavāretabbam.	In this way the invitation should be performed.
Byattena bhikkhunā paṭibalena saṅgho ñāpetabbo -	An experienced, competent Bhikkhu should inform the Sangha:
"Suņātu me, bhante, sangho.	"Venerable Ones, let the Sangha listen to me!
Ajja pavāraņā.	Today is the day of the Pavāraņā.
Yadi sanghassa pattakallam, sangho pavāreyyā''ti.	If the Sangha agrees that to be appropriate, the Sangha may invite!"
Therena bhikkhunā ekamsam uttarāsangam karitvā ukkuțikam nisīditvā añjalim paggahetvā evamassa vacanīyo –	A Bhikkhu, who is an Elder, after having arranged his upper robe, having bent down respectfully, with folded hands should speak thus:
''sangham, āvuso, pavāremi ditthena vā sutena vā parisankāya vā.	"Respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected.
Vadantu maṃ āyasmanto anukampaṃ upādāya.	Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence.
Passanto pațikarissāmi.	Understanding it, I will make amends.
Dutiyampi, āvuso, sangham pavāremi ditthena vā sutena vā parisankāya vā. Vadantu mam āyasmanto anukampam upādāya.	For a second time, respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected. Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence.



Passanto pațikarissāmi.	Understanding it, I will make amends.
Tatiyampi, āvuso, sangham pavāremi dițthena vā sutena vā parisankāya vā.	And for a third time, respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected.
Vadantu mam āyasmanto anukampam upādāya. Passanto patikarissāmī''ti.	Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence. Understanding it, I will make amends."
Navakena bhikkhunā ekamsam uttarāsangam karitvā ukkutikam nisīditvā añjalim paggahetvā evamassa vacanīyo –	A Bhikkhu, who is newly ordained, after having arranged his upper robe, having bent down respectfully, with folded hands should speak thus:
''sangham, bhante, pavāremi ditthena vā sutena vā parisankāya vā.	"Respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected.
Vadantu mamāyasmanto anukampam upādāya.	Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence.
Passanto pațikarissāmi.	Understanding it, I will make amends.
Dutiyampi, bhante, sanghampe	For a second time, respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected. Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence. Understanding it, I will make amends.
tatiyampi, bhante, sangham pavāremi ditthena vā sutena vā parisankāya vā.	And for a third time, respected friends, I invite the Sangha, to express what has been seen, what has been heard or what is suspected.
Vadantu mam āyasmanto anukampam upādāya. Passanto patikarissāmī''ti.	Let the Venerable Ones speak to me out of benevolence. Understanding it, I will make amends."